

5. ЗАПИТИ ПРО НАДАННЯ ДОПОМОГИ АБО ІНФОРМАЦІЇ

- 5.1. Цей Меморандум не впливає на можливість Сторін отримувати інформацію від осіб на добровільній основі за умови, що передбачені процедури на території кожної Сторони для отримання такої інформації.
- 5.2. Запити про надання інформації чи іншої допомоги повинні бути здійснені у письмовій формі англійською мовою і адресовані контактній особі Запитуваної Сторони, зазначеній у статті 13 цього Меморандуму. У термінових випадках запити можуть здійснюватись у скороченій формі, після чого надається повний запит протягом 5 (п'яти) робочих днів з дати надісланого скороченого запиту.
- 5.3. Запити про надання інформації повинні містити:
 - 5.3.1. опис фактів, виявлених під час поточного нагляду та/або які є основою для перевірки, що є предметом запиту, і мету, з якою здійснюється запит про допомогу;
 - 5.3.2. мету, з якою запитується інформація (включно з детальним описом правил та законів, яких стосується предмет запиту);
 - 5.3.3. зв'язок між зазначеним правилом чи законом і регулюючими функціями Запитуючої Сторони;
 - 5.3.4. актуальність запиту про допомогу відповідно до вказаного правила чи закону;
 - 5.3.5. кому в подальшому дане розкриття інформації, ймовірно, буде необхідне, і в цьому контексті визначити мету такого розкриття;
 - 5.3.6. будь-яку інформацію Запитуючої Сторони, яка може допомогти Запитуваній Стороні у визначенні фізичних або юридичних осіб, які, на думку Запитуючої Сторони, володіють інформацією або знають яким чином можна отримати таку інформацію;
 - 5.3.7. бажаний період для отримання відповіді;
 - 5.3.8. будь-які інші питання, передбачені законами та правилами на території Запитуваної Сторони.
- 5.4. Будь-який документ або інші матеріали, які були надані у відповідь на запит згідно з цим Меморандумом, мають бути повернені на запит в обсязі, дозволеному законодавством Запитуючої Сторони.
- 5.5. Кожен запит буде оцінюватися Запитуваною Стороною в залежності від конкретного випадку, щоб визначити, чи можна надати відповідну допомогу згідно з положеннями цього Меморандуму. У будь-якому випадку, якщо запит не можна задовольнити повністю, Запитувана Сторона розглядає можливість надання іншої допомоги, яку вона може здійснити в рамках, дозволених законодавством Запитуваної Сторони.
- 5.6. Під час вирішення питання стосовно прийняття або відхилення запиту Запитувана Сторона бере до уваги наступне:
 - 5.6.1. питання, передбачені законами та правилами на території Запитуваної Сторони, і